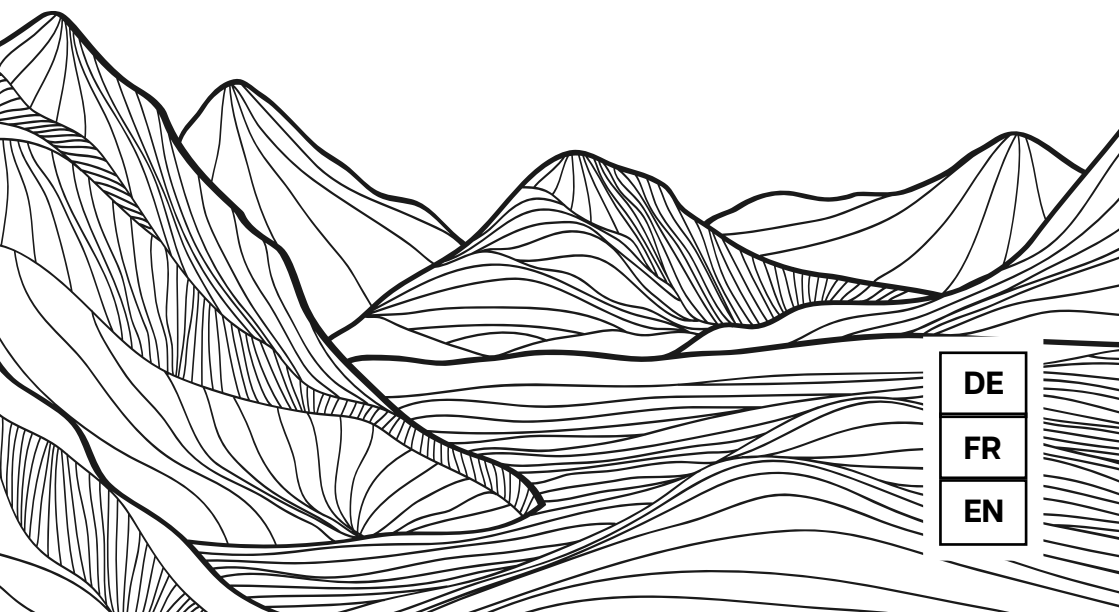




Aufbauanleitung

Mode d'emploi // Users Manual

light awning

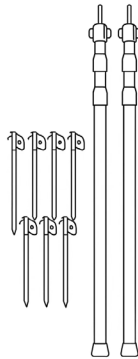
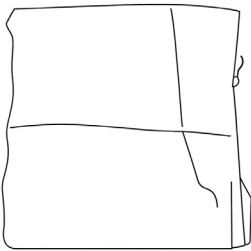
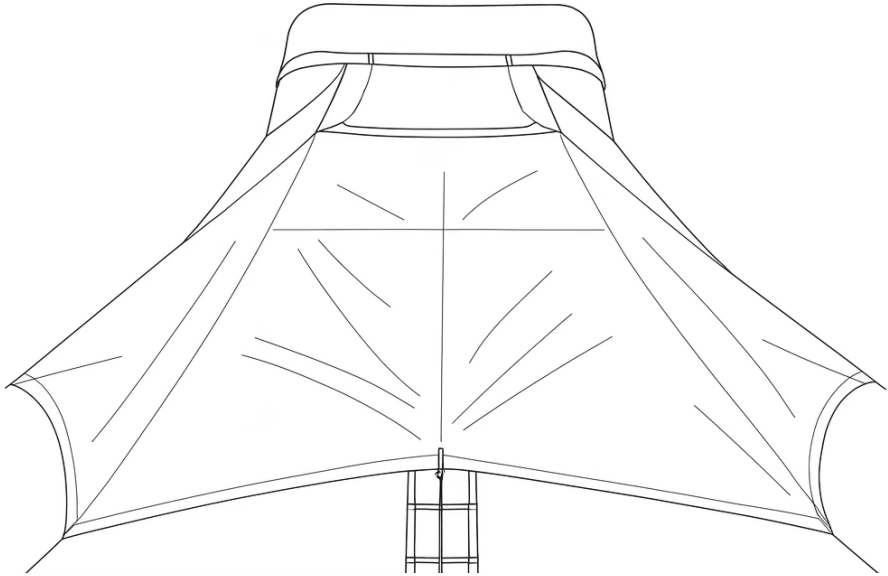


DE

FR

EN

Aufbauanleitung



Lieferumfang

- 1x Light Awning Markise
- 7x Heringe
- 2x Teleskopstangen
- 1x Transporttasche

Gewicht

- 3,65kg (für Roof Space 2)
- 3,74kg (für Roof Space 4)

Warnhinweise



Die **Light Awning** darf **nicht bei starkem Wind oder Gewitter** verwendet werden!

Gefahr von **Beschädigung** oder **Verletzungen** durch Wind und Blitzeinschlag. Ständig auf **sichere Befestigung der Heringe** achten.



Die **Light Awning** **nicht in der Nähe offener Flammen** verwenden!

Lagerfeuer, Gaskocher oder Grills können zu **Brandgefahr** und Beschädigungen führen.



Kontakt mit **scharfen oder spitzen Gegenständen** vermeiden!

Diese können das **Material der Light Awning** beschädigen oder **durchstoßen**.

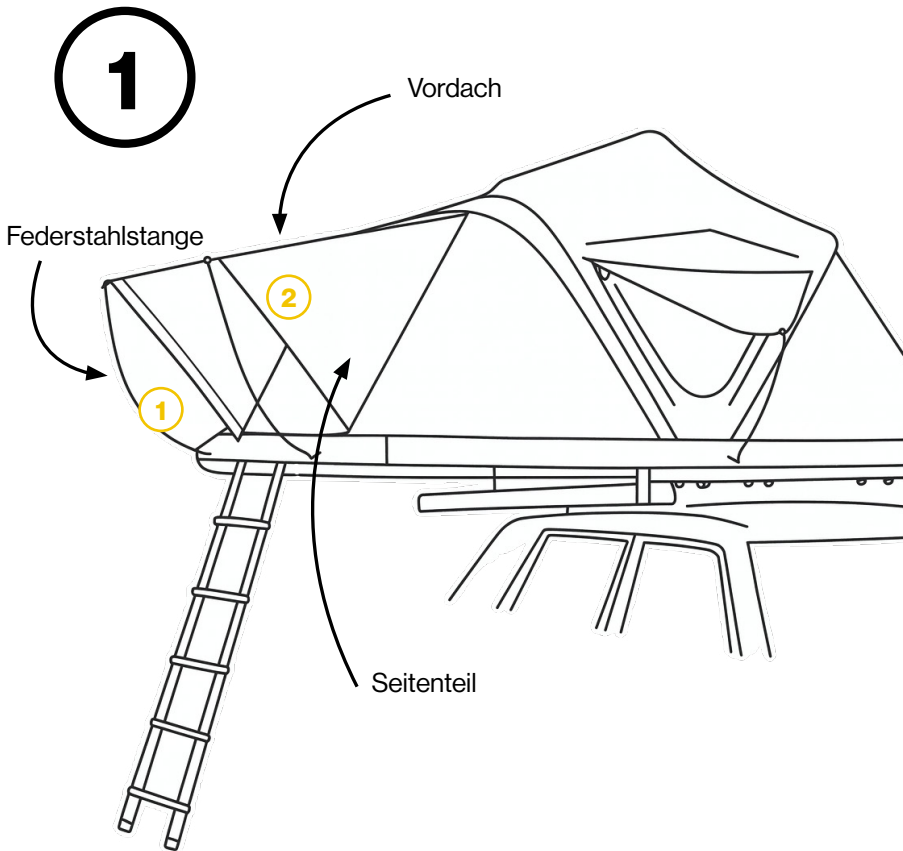


Das **zusätzliche Zubehör** erhöht das **Gesamtgewicht** des Roof Space, wenn es beim Zuklappen des Roof Space adaptiert bleibt. Deshalb ist die **zulässige Dachlast** des Fahrzeugs **unbedingt zu beachten**.



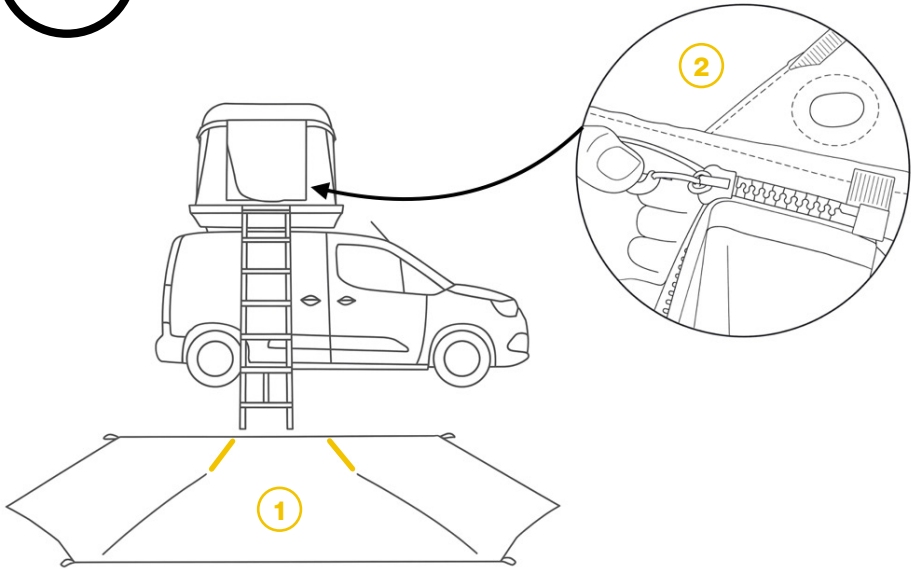
Kinder nicht unbeaufsichtigt lassen.

Kleine Teile können **verschluckt werden**, und **scharfe oder spitze Gegenstände** bergen **Verletzungsgefahr**.



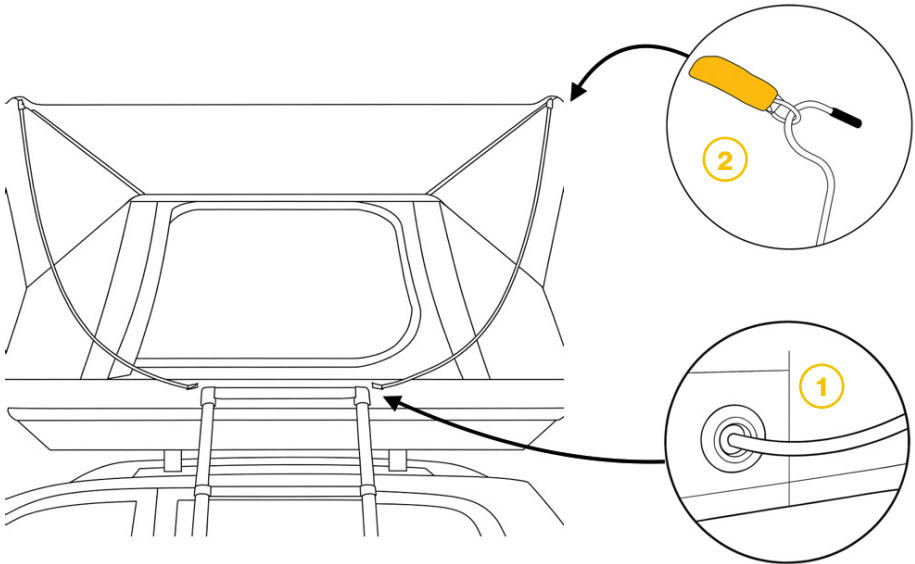
- 1** Entferne zunächst die beiden langen Federstahlstangen.
- 2** Trenne die beiden Seitenteile vom Vordach und rolle sie auf.



2

- 1** Breite die Light Awning mit den Reißverschlüssen nach oben vor dem Roof Space aus.
- 2** Verbinde die Reißverschlüsse des Vordachs mit denen der Light Awning auf beiden Seiten.

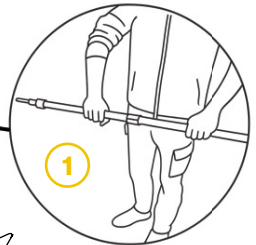
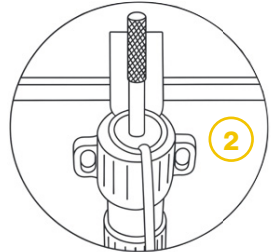
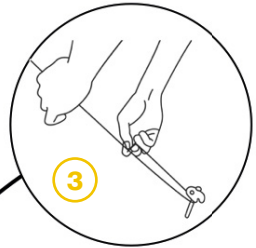
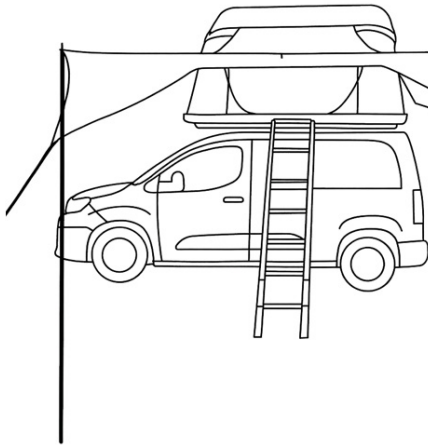


3

- 1** Spanne die Light Awning mithilfe der beiden langen Federstahlstangen auf. Führe dafür das untere Ende der Stange durch die Öse im Zeltstoff in das Loch des Roof Space-Griffs ein.
- 2** Führe anschließend das obere Ende der Federstahlstange durch die Ösen am Stoff der Light Awning.



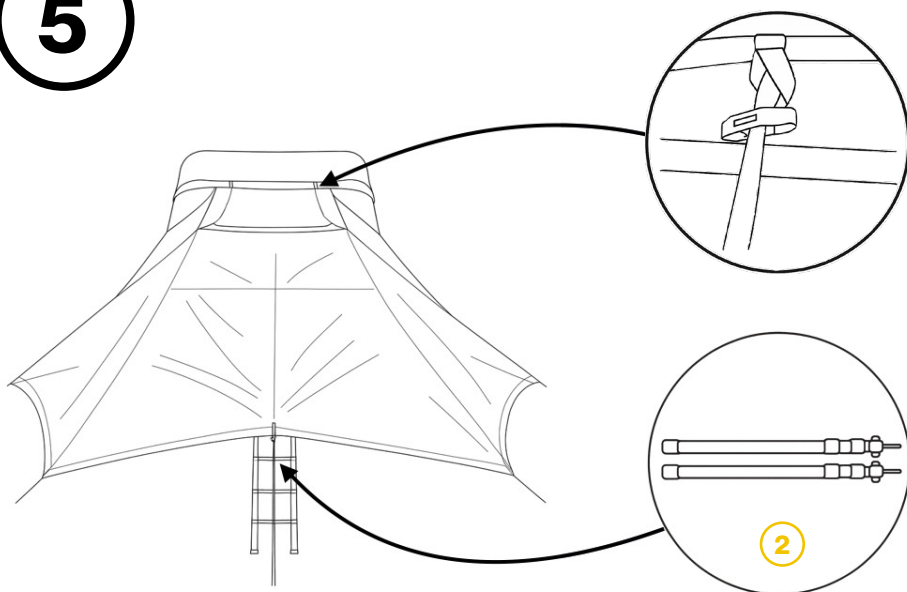
4



- 1 Stelle die Teleskopstangen auf die gewünschte Länge ein und sichere sie durch gegenseitiges verdrehen.
- 2 Führe anschließend das obere Ende der Teleskopstange durch die vorderen Ösen der Light Awning.
- 3 Spanne die Seile mithilfe der Heringe zum Boden ab. An jedem Seil befindet sich ein roter Spanner, mit dem die Seilspannung variiert werden kann.



5



① Arretiere die Light Awning an den dafür vorgesehenen Schlaufen über dem Eingang des Roof Space, damit sich der Reißverschluss nicht ungewollt öffnet.

② Die Light Awning kann mit bis zu sechs Teleskopstangen aufgebaut werden. Weitere Teleskopstangen findest du im Shop: www.roofspace.de/products/teleskopstangen-set



Tipps & Tricks



Die Light Awning kann ständig am Roof Space montiert bleiben. Falte dazu den Stoff beim Zuklappen des Roof Space mit in das Roof Space.



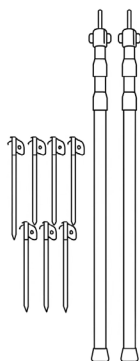
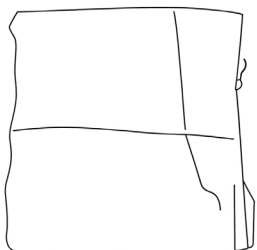
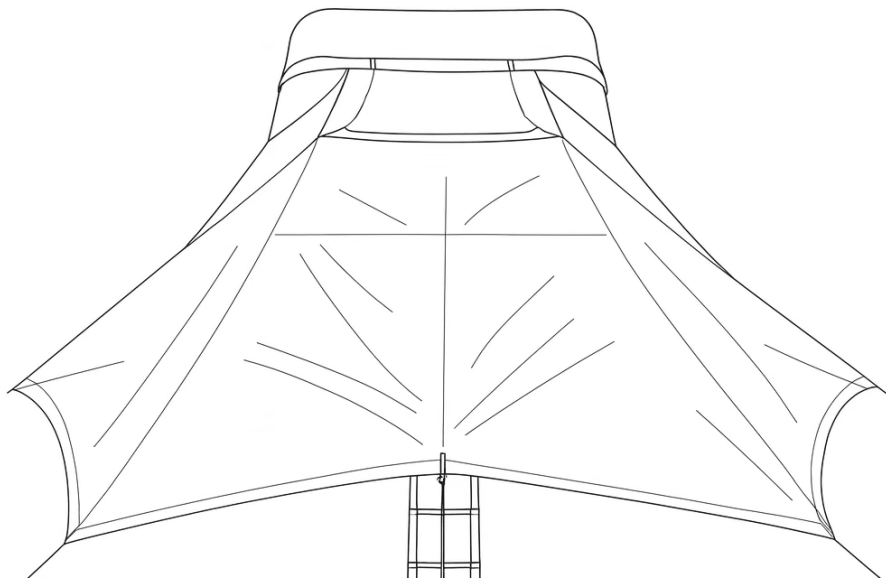
Um bei Regen die Bildung von Wassertaschen zu vermeiden, empfehlen wir die Light Awning nur mit einer Teleskopstange mittig aufzubauen, sodass das Wasser abfließen kann.



Die Light Awning lässt sich am einfachsten abspannen, wenn man mit den beiden Seilen rechts und links der Leiter anfängt und sich von dort aus zum Fahrzeug hinarbeitet.



Assembly instructions



Scope of delivery

- 1x Light Awning canopy
- 7x Pegs
- 2x Telescopic poles
- 1x Carrying bag

Weight

- 3,65kg (for Roof Space 2)
- 3,74kg (for Roof Space 4)

Warning notices



The Light Awning must not be used in strong winds or thunderstorms! Risk of damage or injury from wind and lightning strikes. Always ensure that the pegs are securely fastened.



Do not use the Light Awning near open flames! Campfires, gas cookers, or barbecues can cause a fire hazard and damage.



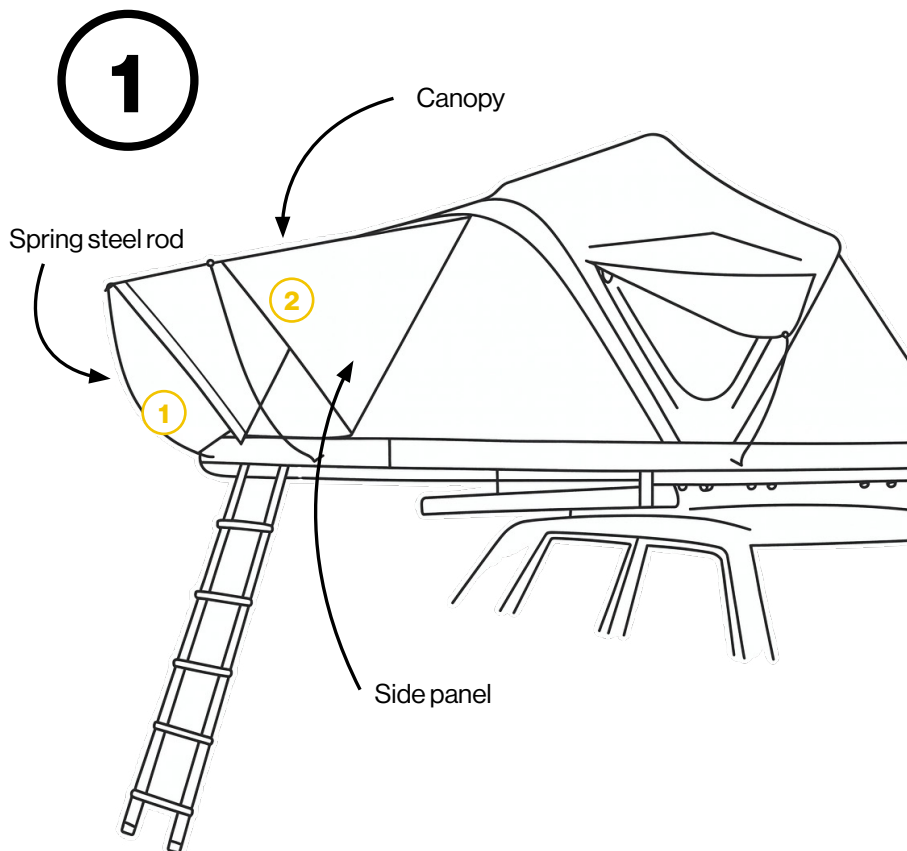
Avoid contact with sharp or pointed objects! These can damage or puncture the material of the Light Awning.



The additional accessories increase the total weight of the Roof Space if they remain attached when the roof tent is folded down. Therefore, it is essential to observe the permissible roof load of the vehicle.

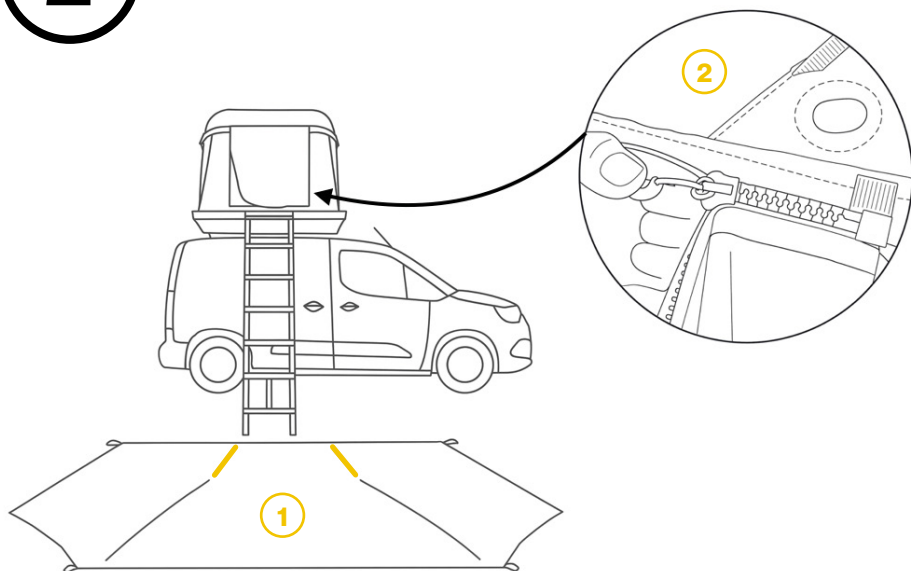


Do not leave children unattended. Small parts can be swallowed, and sharp or pointed objects pose a risk of injury.



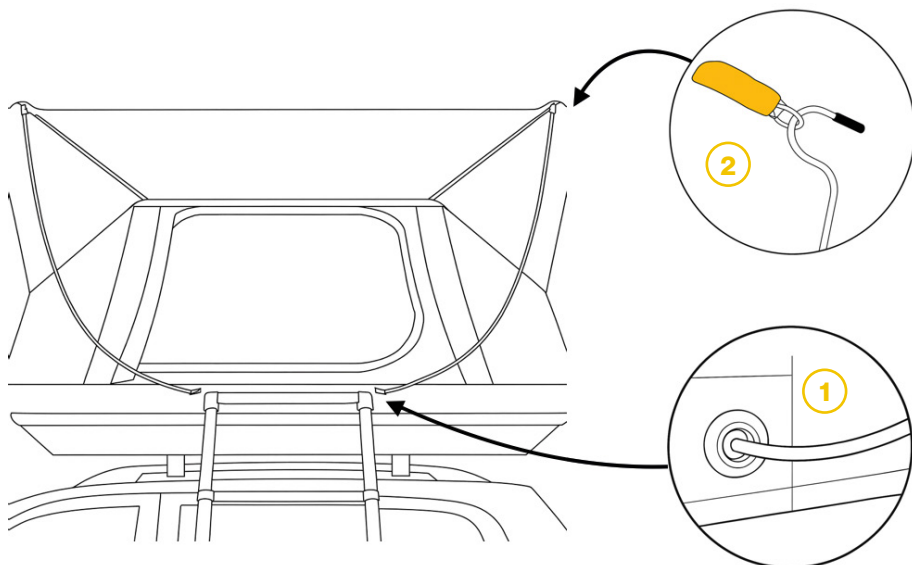
- 1 First remove the two long spring steel rods.
- 2 Separate the two side panels from the canopy and roll them up.



2

- 1** Spread the Light Awning in front of the Roof Space with the zippers facing up.
- 2** Connect the zippers of the front canopy to those of the Light Awning on both sides.

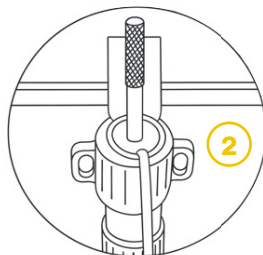
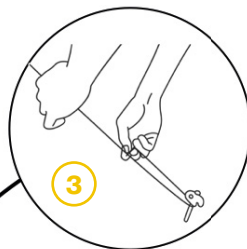
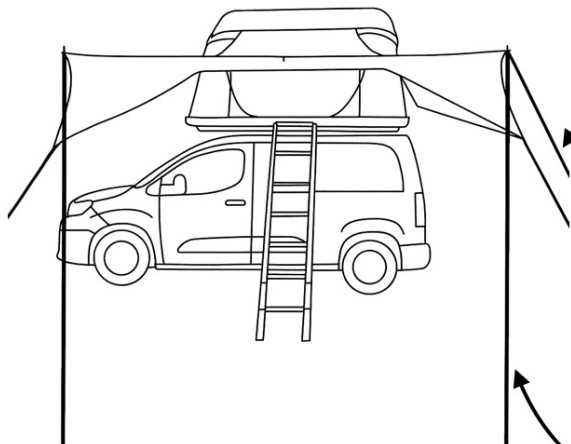


3

1 Stretch out the Light Awning using the two long spring steel poles. To do this, insert the lower end of the pole through the eyelet in the tent fabric and into the hole in the roof tent handle.

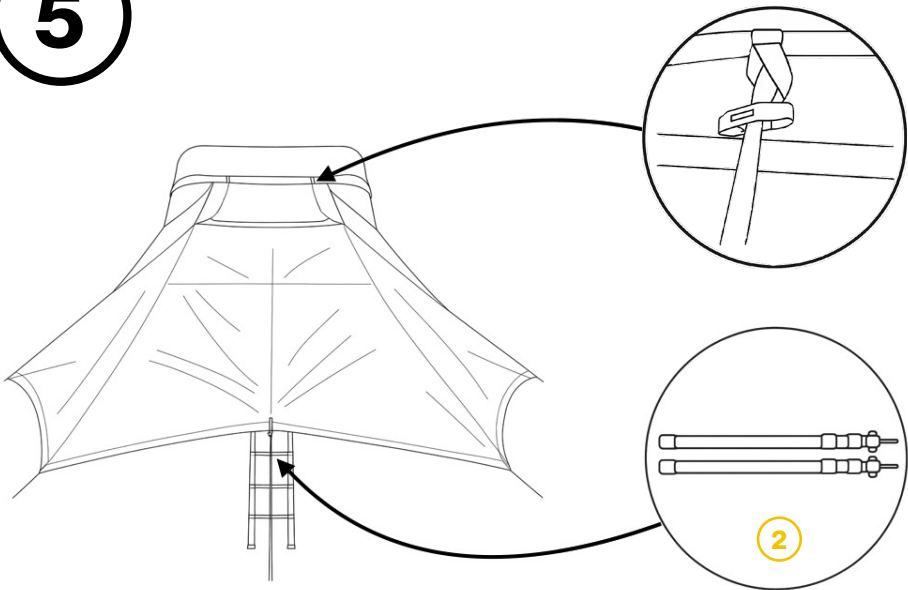
2 Then insert the upper end of the spring steel pole through the eyelets in the fabric of the Light Awning.



4

- 1** Adjust the telescopic poles to the desired length and secure them by twisting them together.
- 2** Then thread the upper end of the telescopic pole through the front eyelets of the Light Awning.
- 3** Tension the ropes to the ground using the pegs. Each rope has a red tensioner that can be used to vary the rope tension.



5

1 Secure the Light Awning to the loops provided above the entrance to the roof space to prevent the zipper from opening accidentally.

2 The Light Awning can be set up with up to six telescopic poles. Additional telescopic poles are available in the shop: www.roofspace.de/products/teleskopstangen-set



Tips & Tricks



The Light Awning can remain permanently mounted on the Roof Space. To do this, fold the fabric into the roof tent when closing the Roof Space.



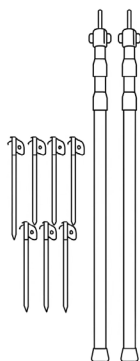
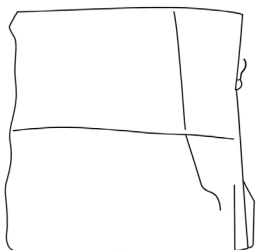
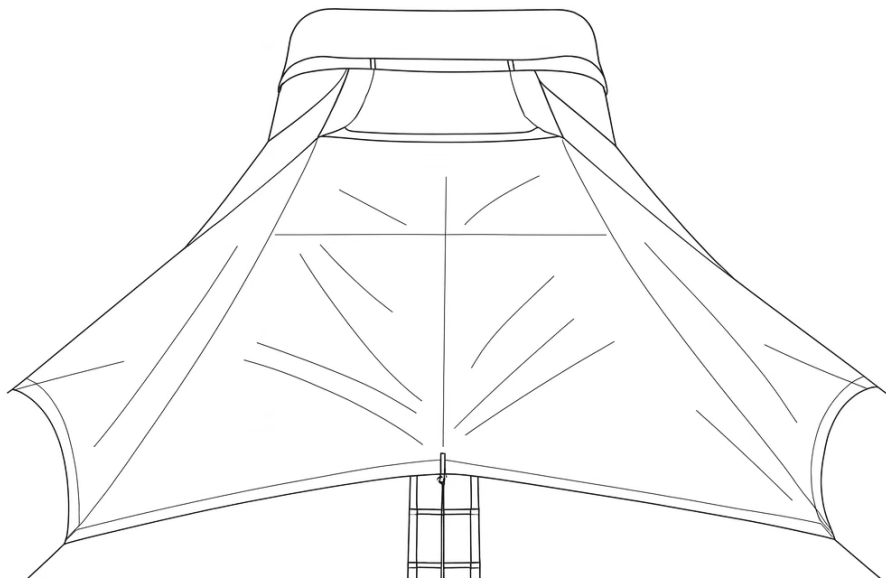
To prevent water pockets from forming when it rains, we recommend only setting up the Light Awning in the center with a telescopic pole so that the water can drain away.



The easiest way to tension the Light Awning is to start with the two ropes on the right and left of the ladder and work your way towards the vehicle from there.



Instructions de montage



Contenu de la livraison

- 1x auvent Light Awning
- 7x sardines
- 2x barres télescopiques
- 1x sac de transport

Poids

- 3,65kg (pour Roof Space 2)
- 3,74kg (pour Roof Space 4)

Avertissements



La Light Awning ne doit pas être utilisée par vent fort ou en cas d'orage ! Risque de dommages ou de blessures causés par le vent et la foudre. Veillez à ce que les piquets soient toujours bien fixés.



N'utilisez pas la Light Awning à proximité de flammes nues ! Les feux de camp, les réchauds à gaz ou les barbecues peuvent présenter un risque d'incendie et causer des dommages.



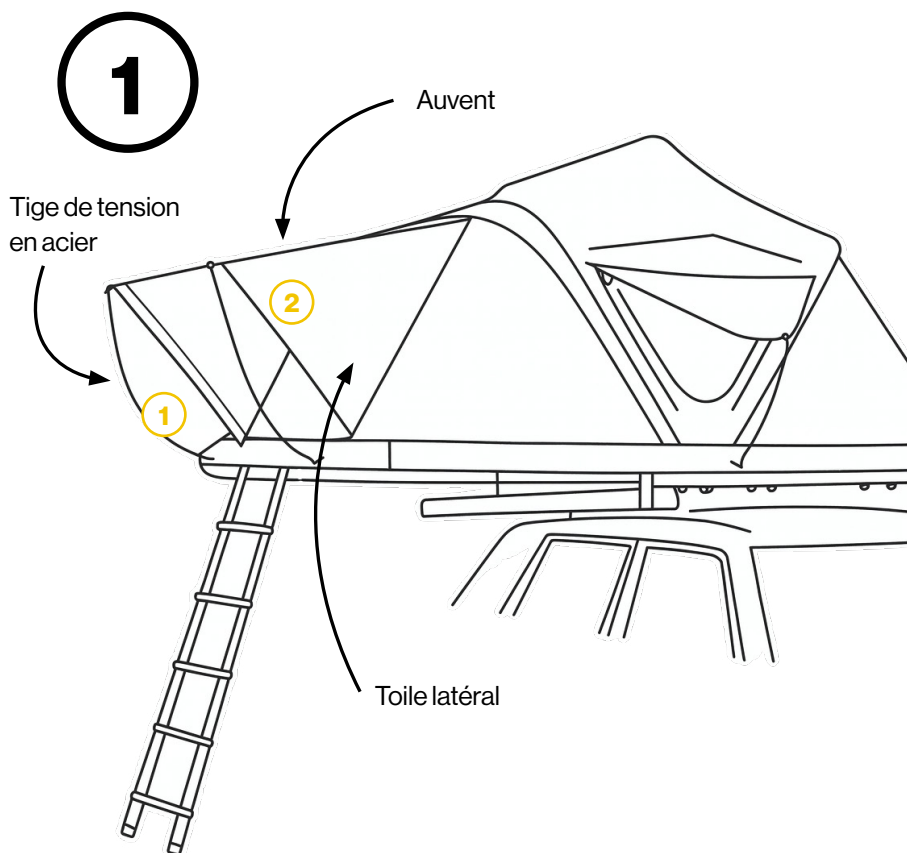
Évitez tout contact avec des objets tranchants ou pointus ! Ceux-ci peuvent endommager ou perforer le matériau de la Light Awning.



Les accessoires supplémentaires augmentent le poids total de la Roof Space s'ils restent en place lors de la fermeture de la tente de toit. Il est donc impératif de respecter la charge maximale autorisée sur le toit du véhicule.

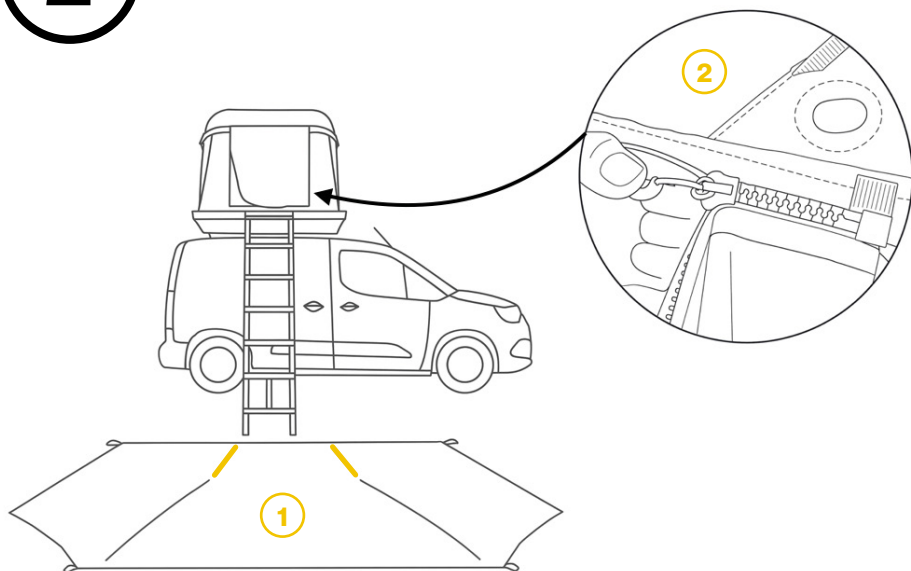


Ne laissez pas les enfants sans surveillance. Les petites pièces peuvent être avalées et les objets tranchants ou pointus présentent un risque de blessure.



- ① Commencez par retirer les deux longues tiges de tension en acier.
- ② Séparez les deux parties latérales de l'auvent et enroulez-les.

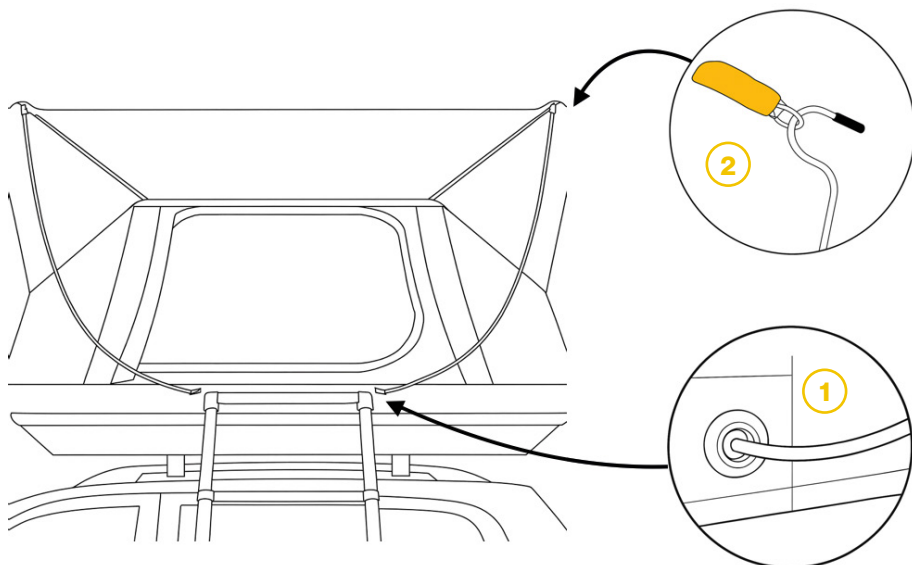


2

- 1** Dépliez l'auvent Light Awning devant le Roof Space, les fermetures éclair vers le haut.
- 2** Reliez les fermetures éclair de l'auvent à celles de l'auvent Light Awning des deux côtés.



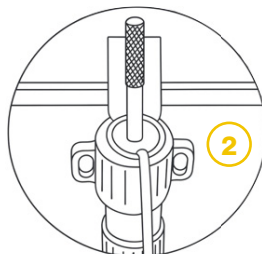
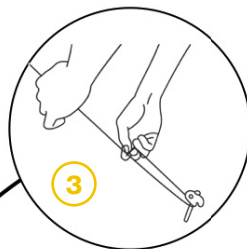
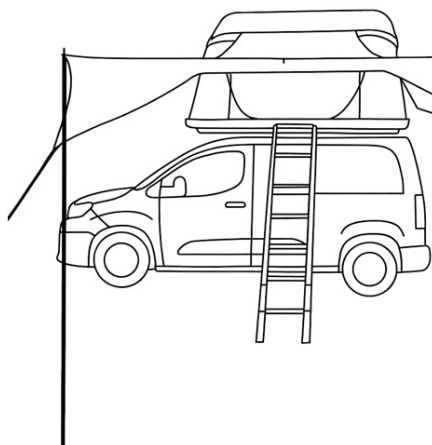
3



- 1 Tendez l'auvent Light Awning à l'aide des deux longues tiges de tension en acier. Pour ce faire, insérez l'extrémité inférieure de la tige dans l'œillet de la toile de la tente et dans le trou de la poignée de la tente de toit.
- 2 Insérez ensuite l'extrémité supérieure de la tige de tension en acier dans les œillets de la toile de l'auvent Light Awning.



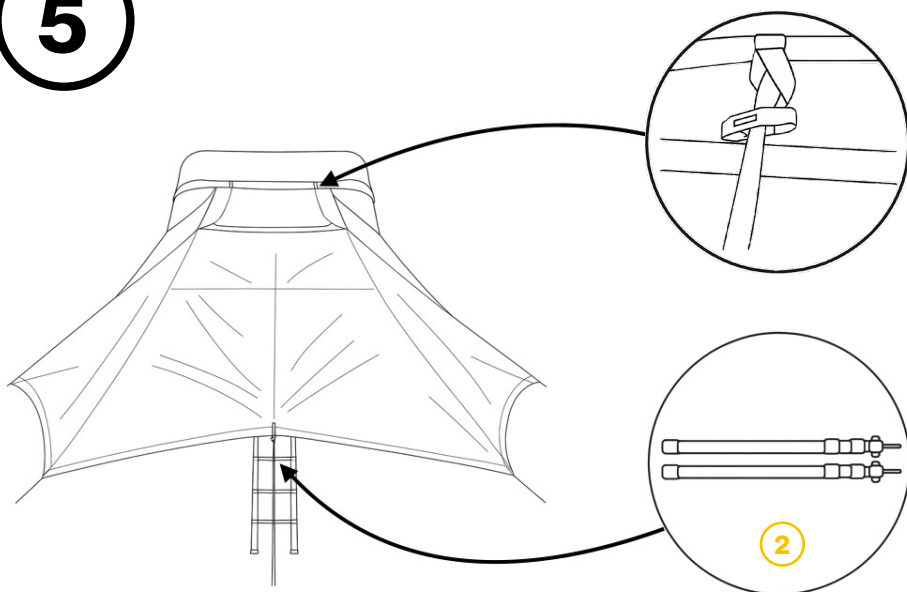
4



- 1 Réglez les barres télescopiques à la longueur souhaitée et fixez-les en les tournant dans le sens inverse.
- 2 Passez ensuite l'extrémité supérieure de la barre télescopique dans les œillets avant de l'auvent Light Awning.
- 3 Tendez les cordes au sol à l'aide des piquets. Chaque corde est équipée d'un tendeur rouge qui permet de régler la tension de la corde.



5



1 Fixez l'auvent Light Awning aux boucles prévues à cet effet au-dessus de l'entrée de l'espace de toit afin que la fermeture éclair ne s'ouvre pas involontairement.

2 L'auvent Light Awning peut être monté avec jusqu'à six barres télescopiques. Vous trouverez d'autres barres télescopiques dans la boutique : roofspace.fr/collections/accessoires-tentes-de-toit



Conseils et astuces



La Light Awning peut rester montée en permanence sur le Roof Space. Pour cela, repliez la toile dans la tente de toit lorsque vous refermez le Roof Space.



Afin d'éviter la formation de poches d'eau en cas de pluie, nous recommandons de monter l'auvent Light uniquement avec une barre télescopique au centre, afin que l'eau puisse s'écouler.



Le Light Awning se tend plus facilement en commençant par les deux cordes à droite et à gauche de l'échelle, puis en progressant vers le véhicule.





ROOF SPACE

Around the world.



Roof Space America

www.roofspace.com

support@roofspace.com

Roof Space GmbH

www.roofspace.de

info@roofspace.de

+49 (0) 4202-9919444

Roof Space France

www.roofspace.fr

info@roofspace.fr

Roof Space Australia

www.roofspace.com.au

sales@roofspace.com.au



Tu trouveras des vidéos sur nos produits et des modes d'emploi sur notre chaîne YouTube



Rejoignez la communauté et suivez-nous sur Instagram